

2-х

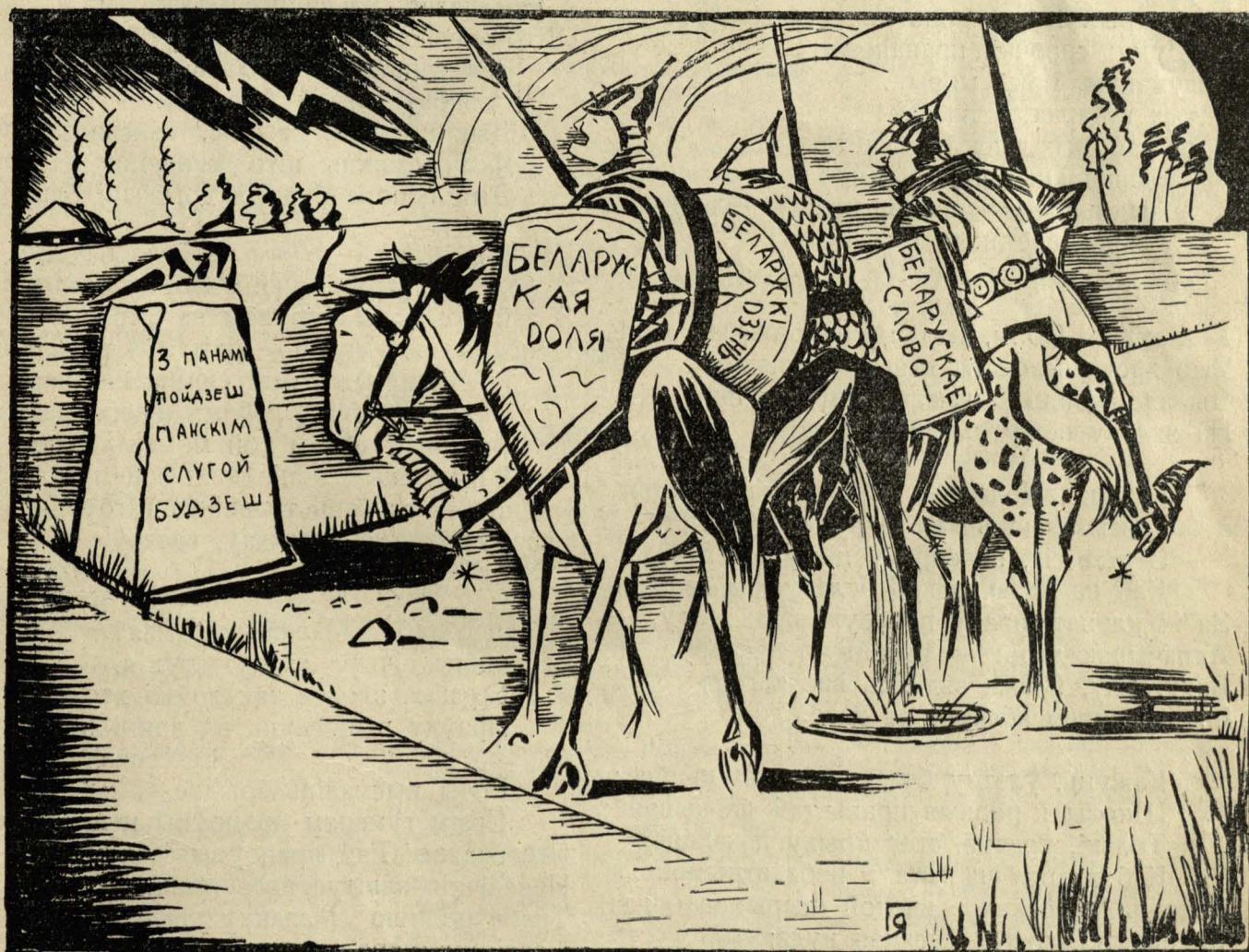
ТЫДНЁВАЯ ЧАСОПІСЬ.

Адрэс Рэдакцыі і Адміністрацыі:
ВІЛЬНЯ, Гэтманская вул., № 4
«МАЛАНКА»

№ 7
5-га КРАСАВІКА
1927 г.

ПАДПІСНАЯ ЦАНА:
на 1 год 8 злот.
„ паўгода 4 „
„ тры мес. 2 „
„ адзін м. 1 „
За граніцу: на год — 2
даляры, на паўгода — 1 д.
на 3 мес.—50 цэнт.

На заваяванье Заходняй Беларусі.



Трох „рыцараў“ з полёнафільскага абозу: Вось цяпер, як «Грамада» разгромлена, пара нам вырушиць у паход на заваяванье «Крэсаў»; ня дарам-жа нам грошы плацяць. — Трэба-ж паказаць сваю „сілушку“!...



Перша-апрэлскія плёткі.

Ці ня злы дух тут паскудзе;
(Хай Бог крье што такое),
І дакуль-то гэтак будзе? —
Вось пытаньне дзе съятое.

Што-ж, — шукаюць сабе гуза...
Жарт! дзе два, тры беларусы
Дык вядома, браткі, і вам —
Дзесяць партыяў ужо там.
А ўжо-ж вось, як стануць радзіць,
(Каб, крый Божа, хоць ня „зглазіць“):
— Думкі спрэчкі, прапановы,
Аргументы, і ўсё мовы...
А тых гутарак, а плётак!
Вось каб ўсіх вясковых цётак
Пазыбіраць-хоць ад зімы,
Дык ня скончыш ты іх „працу“ — да вясны
Усюды плётак тых о, Божа!
Вось яны:

— Кажуць, Сойм, што быў пакорны, як цялё,
Ужо дастаў сабе па нечым круцялём...
Ды адпраўлены „начальствам“ ён ізноў
На зялёну пашу съежую дамоў.

Кажуць, Польская П. С. й манархісты
Разам граюць яны ў дудку галасіста.
З ўсіх сіл, на справу ціснучы плячом,
Каб на ўдзячнасьць беларускім дзеячом
За іх клопат, працу шчырую праз меру, —
Адпачынак даць: — казённую кватэру,
Ваду, ежу, (можа зьдівіць вас каго?)
І... дармовую абслугу да таго...

Кажуць, ўлетку беларусам дадуць ўсё:
Школы й розныя правы там на жыццё;
Толькі, ведама, трэ' крыху пачакаць,
Каб дазвол на гэта з неба атрымаць...
Кажуць, ў вёсках з вясной шырынца бяды:
Як падаткі, голад і ўсякая нуда;
Каб сялян ад тэй загубы ўратаваць,
Будуць дарма ім газеты высылаць:

I „Бел. Слова“ і „Бел. Долю“ й шмат
другіх;
(Бач, як дбаюць аб сялянах дарагіх!).

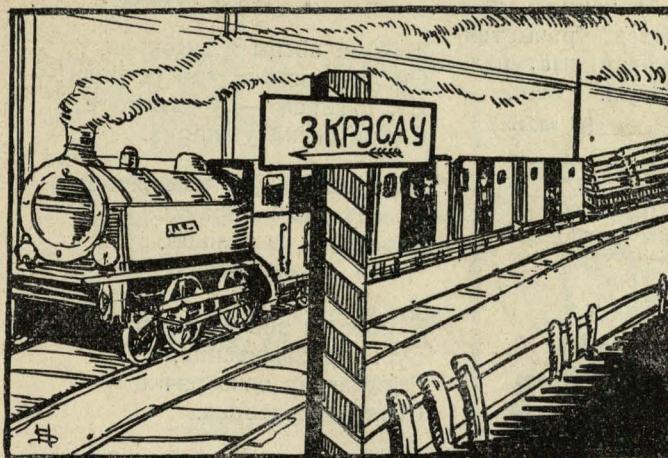
Кажуць, шчэ, што бел.-рэдактарам ўнаучы,
Сны ў рот лезуць, хоць ты гвалту закрычы,
Маршыруюць сярод хаты,
Бы злы дук той — конфіскаты,
А за імі пратаколы,
А там далей, ўзыняўшы полы,
(Што-б вы думалі?) а... краты!.
Бел.-сэнатарап: Багдана, (ну ў сиплятуць!)
Назарэўскага й Аўсяніка — пасла,
Дык начыста, кажуць, трасца затрасла:
Як успомніць, што „мандацік“ адбяруць,
Дык нанова бедных дрыжыкі бяруць...

Кажуць, зграйа — Пяст. Эндэча і Хадэк
З болем ў сэрцы чуюць Сойму малы век...
З тэй прычыны пяруном на „крэсы“ пруць:
Цешыць зноў сялян,— пускаці ў вочы чмуць.
Іх сяляне ўжо рыхтуюцца спаткаць, —
Ткнуўшы фігу, лобам дзіверы паказаць,
Бо мінуў панам той момант залаты;
І вылазіць селянін наш з цемнаты.
І адно, — слухаць толькі ён гатоў
Беларускіх сваіх дзеячаў, паслоў
Вось!..

А цяпер табе „Маланачка“ мая!
За навіны шчыра дзякую тут я,
Бо ці-ж здолее так лоўка хто, як ты
Праўду выцягнуць на вонкі з цемнаты,
спаліць чмут,
Вочы высмаліць брыдзе,
Сваім гумарам працоўны цешыць люд?!
Гэй сяляне! Гэй працоўныя! Сипяшы! —
Невялічкія каштую вось грашы, —
Трэба родную „Маланку“ падтрымаць
І загінуць сярод шляху ёй ня даць!

Міхась Васілёк.

Тавараабмен у Заходнай Беларусі.



А д н а с.



Да на с.

„Крытыку“ Съветазару прысьвячаю!

„Калі ня поп, ня ўбірайся ў рызы“
(Народная прыказка).

На строчках „Сялянскае Нівы“
Імчыца у даль чыйсь Пегас,
У шапачцы белай, гульлівы
Бяжыць чалавек на Парнас.

*

На ногах парваныя боты,
Пяро за вушмы стырчыць,
У твары так многа ахвоты
Свой талент крытычны разъвіць.

І вось ударае па ліры
Рашуча і съмела пяром,
Як стырнік ня спрытным ударам
Па хвалях бурлівых калом.

*

Бурчаць, разълягающца гукі;
У іх чуецца гнеў і дакор,
Што нейкі «педанцік» ад скучі
Паэтам паказвае тор.

Там чуецца сълёнзная жальба
Аб беднасці сэрца, душы,
Што «нехта» да гэтага часу
Жыве у «культурнай глушки».

Хто йдзе не за гукамі ліры,
А там—дзе гарэлка і злот.
Нясе свае лепшыя сілы
Туды, дзе «кто больше даёт».

*

Съмлюцца, рагочуць акорды
Над бедным «дзяцёнкам» Парнаса,
Хто думкай сваею так гордай
У ганьбу кіруе Пегаса.

Тут голас пачуўся з нябёсаў:
„Пакінь, о ўцячы ты з Парнасу,
Людзем ня псуй нэрваў і часу,
Бо ўрэшце дастанеш атосай“.

I «крытык» пакорнай авечкай
З Парнаса уніз пакаціся
I пасквіляў нудных ў газэты
Пісаць ужо больш не садзіўся.

Цёмна-Зар».

СКАЗАЎ ПРАЎДУ.

Удавец ажаніўся з жанчынай старшага веку. Па щлюбе прыяджае „маладая“ пара да хаты ўдаўца. Жаніх прадстаўляе новую жонку свайму колькігадовому сыну:

— Вось гэта твая новая маці.
Хлопец добра агледзіў мачыху з усіх старон, дый кажа:
— Але-ж, цябе татка, ашукалі:
яна-ж старая.

K.

Конфіската.

Дня 2-га красавіка с. г. па загаду Камісара Ураду сконфіскаваны „ prima-apreleski“ нумар „Маланкі“ за № 6 за зъмешчаны там невялічкі жарт „Зайздросны“.

У сувязі з гэтай конфіскатай абвінавачваюць нашага рэдактара з арт. 154 Карн. Кодэксу.

Усім паважаным нашым падпішчыкам рассылаем пры гэтым нумары № 2 „Маланкі“ з дня 25 лютага с. г., які таксама быў конфіскаваны па загаду Камісара Ураду за жарт „Усіх Съвятых“ Акружны Суд у Вільні конфіскаты не зацвердзіў: дзеля чаго сконфіскованыя нумары часоп. „Маланка“ за № 2 з'вернены рэдакцыі і цяпер рассылаюцца.

Перарадзіўся.

Мудрым Стасюком наш пабожным Чалавек быў,
„Чын“, браткі, меў, ой, паважны:—
Солтысам служыў!

Быў душою не калека,
Меў ён гонар чалавека.
І вось з гэтай то прычыны
Тых раўняў ён да „скацины“,
Хто гарэлку піў.

Вось я!—было-б вам ўсім вядома,
Каб тут пярун зваліўся з грому,
(Прыклад з мяне толькі бярэце),—
Хоць тут як жабу раздзярэце

І ў рот тэй стравы не вазьмуму...
Ды што-ж?—здарылася яму
К старосьце лоўка падкаціца,
(А з кім то можа не здарыцца?)

— Былога войта—штурх пад бок...
І стаў Стасюком, наш галубок
Начальства, браце ого-го!
Вышэй старосты самаго!

Для нашай вёскі Міхнавічы
Быў гонар:—у войтавым ablіччы
Тож, брат, стаяў на хто-нібудзь—
Наш Стась Жывецкі—не забудзь!

Браткі!.. И гонар дзе той дзеўся?
Ў мамэнт наш Стась перарадзіўся,
Ды так з гарэліцаю зжыўся, —

Сам стаў „скацинай“ небарача,
Бо покуль ў шклянцы не пабача,
Як шкло, чысьцюткага ён дна,
З рук не ўцячэ ўжо не адна!..

Чаго-ж чакаць нам ад такіх
«Начальнікаў»—браткі,
Дабра? — Не! Прыкрасыця ліхіх
— Наш лёс, відаць, такі...

Ад „Съветлавокага“ падслухаў:
Міхась Васілёк.

Святкаванье „незалежнасьці“ Беларусі.

... А 7 гадз. вечара ў салі „Жоржа“ адбылася ўрачыстая акадэмія. З прамовамі выступалі паслы Ярэміч, Рагуля і інш...
(з газет).



Селянін (гледзячы праз шыбу): Нішто сабе, добрая незалежнасьць! Відаць, паны ад нас сялянаў зусім аднезалежніліся, бо ніводнага з нас там і няма...

Міхалка Галка.

Чортава зельле.

(Байка).

Даўно, даўно гэта было...

Калі людзі ня ўмелі яшчэ рабіць гарэлкі, спакойна і шчасліва ў сваёй сям'і жыў адзін чалавек. Цешыўся, калі былі радасці ў яго жыцьці і сумаваў, калі прыходзіла якая напасць. Але вялікага гора ніколі ня было, і радасць і съмех у жыцьці чалавека пераважвалі над съязьмі і горамі.

Задумаў раз чалавек ісьці у далёкую старонку. Не хацелася яму раставацца з сям'ей, але трэба было. Вось ён, раненька ўстаўшы і разьвітаўшыся са сваімі, з кіёчкамі у руках і мяшочкамі за плячмі, пайшоў на ўсход сонца. Доўга ён ішоў, маўклівы і спакойны. Ужо падыходзіў ён да мэты, ажно ззаду яго нехта клікнуў:

— Чалавек, чалавек, куды ідзеш?

Чалавек обярнуўся, каб адказаць і угледзіў, што перад ім стаіць чорт, касматы, з хвастом, рагамі і бліскучымі вачамі, якраз такі, якім ён маляваў яго, як часам матка ці бабка расказвалі яму казкі ў малку. Але быццам не такім

страшным выдаўся чорт, як расказвалі яму, — ці то дзеля таго, што сярод белага дня сустрэліся.

А чорт, хоочуы прагнаць ад чалавека і той астатак страху, што ён у ім прымеціў, загаварыў неяк ласкова, лагодна, быццам матулька родная.

— Сумна табе, відаць, чалавечка? Мусі ў чужую старонку ідзеш, дзетак і жонку пакінуў?

— Бач: усё ведае—ня быўбы-то чорт!—падумаў чалавек.

— Шкода мне цябе, чалавечка! Хочаш, я дам табе такое зельле, ад каторага табе будзе весела, бадзёра і добра?

Тут ужо ніякага страху перад чортам чалавек не знайшоў у сябе і яму паказалася, што і чорт можа часам спрыяць чалавеку і жадаць яму добра.

— Добра, дай,—адказаў чалавек.

Чорт з радасці паказаў свае белыя і страшныя зубы, скокнуў, брыкнуў і ў момант перад чалавекам зьявілася, быццам з зямлі вырасла, пляшка з нейкай вадой. І чалавеку здалося, што чорт съмяеца з яго, даючи, замест нейкага чарапуніцкага зельля, прастую ваду.

— То-ж прастая вада!—сказаў ён чорту.

Крапіва.

Ратуйце!

Быў на вёсцы я сягоныня,
Ой, дык што-ж там робіцца!—
Ну, паверце — ў самагоне
Скора вёска ўтопіцца.

Ад падатку ўсе там лішкі
Да астатнія мерачкі
Перагналі на кілішкі,
Чаркі ды кватэрачкі.

З кожнай вёскі ды мястэчка
Бурна разыліваецца,
З самагону цячэ рэчка —
Селянін купаецца.

Я пайшоў праз ту ю рэчку
У гміну перш дарогаю,
Там цвярзага са съвetchай
Не знайшоў нікога я.

З гміны вось, браткі, праз «плошчадзь»

Я іду ў паліцыю,
А там зубы ўсе палошчаць
З тэй ракі вадзіцаю.

Дык падайце-ж вёсцы руку
Ды няхай ухопіцца,
Бо ў праклятай рэчцы трунку
Скора вёска ўтопіцца.



— О не! На, папрабуй наперад. Чалавек добра сербандуў: неяк троху запякло, зрабілася адразу цепла, яшчэ сербандуў,—і ў галаве быццам усе калёсікі заварушыліся...

— Вось як! Аж у жываце загарэліся — сказаў з дзіву чалавек.

— Але, гарэлка, — падхапіў, добра не расслухаўши, чорт, — няхай сабе завецца гарэлкай.

Чорт парайці чалавеку яшчэ сербандуць таго зельля.

Чалавек так і зрабіў. Ідуць далей. Прайшло колькі мінутаў — чалавек перарадзіўся: яму весела стала, ногі самі бягучы і ў сярэдзіне так цёпла і добра...

Бачыць чорт, што чалавеку ўпадабалася яго зельле, ён і кажа чалавеку:

— Хочаш, чалавечка, я навучу цябе дабываць гэтае чарапуніцкае зельле.

— А і што добра было-б, пане чорт!

— Ну, і добра! Навучу...

Ідуць далей. Прайшлі ўжо ў ту старонку, дзе трэба застацца чалавеку. Чорт у паставі чалавека памог яму стаць на службу. Ён прыходзіў кожную ноч да чалавека і ўчыў яго рабіць ту ю гарэлку, як ён называў яе.

Якое дрэва, такі — кліх, Які бацька, такі — сых!..

Зайшла сялянка да Мацея, які лясыніком у пана служыў. Дома нікога ня было, толькі адны дзеци, вось яна і пытае іх:

- Дзетачкі, а дзе ваша маці?
- Мы ня дзеци, а мы — паніцы!
- Ну добра, хай сабе „панічы“, але дзе маці?
- Пасла трэсцьці ў двор пану гной, каб зарабіць на касу і лой...

I. A.



Пасада заўсёды будзе.

— Глядзі, вось наш войт Т—чка хутка разбагацеў. Нядайна яго да нас прыслалі, а ён ужо зьбираецца з войстамскім жыдком млын у „супалку“ закладаць.

— Якое там у супалку!

Проста бацца, што як са службы пражануць, дык у жыдоўскім млыне сторажам будзе...

Кл.



I ён безработны.



Безработны: Дайце хоць грошык безработнаму. Другі год бяз працы... Жонка, дзеци галодныя...

Пан: Я таксама безработны, — усё жыцьцё не працую, а вось рукі не працягваю.

Добра зразумеў навуку чалавек. Чорт назначыў эгзамін. Чалавек зрабіў зельле, чорт папрабаваў, задзівіўся: саўсім як яго, чортава, работа: і смак, і пах, і ўсё патрэбнае есьць.

— Ну вось, і сам добра умееш рабіць.— пахваліў чорт,— цяпер можаш прадаваць другім і вучыць другіх і скора зробішся багачом... Калі-ж з цябе узяць награду?

— Хіба ўжо тагды, як зраблюся багатым і вярнуся да жонкі.

— Добра, глядзі: ня болей, як праз трынаццаць тыдняў прыду, бо ты ўжо будзеш багатым і вернешся да дому,—сказаў чорт і шчэз.

Служыць чалавек, робіць і пра-дае чортава зельле. Купляюць людзі, хваляць—не нахваляцца. Пра-ду сказаў чорт: чалавек хутка разбагацеў, кінуў службу і пайшоў да хаты.

Скончылася 13 тыдняў, прыходзіць чорт да чалавека і кажа:

— Вось ты навучыўся дабываць чарапуніцкае зельле, ад якога чалавек вяселым робіцца і каторым можа адагнаць ад сэрца гора і нуду. Вярнуўся ты да хаты багатым, а цяпер пара атрымаць і награду. Выбірай, што табе лягчэй зрабіць мне, чорту, за навуку маю: пака-лечыць дзяцей, забіць жонку сваю,

раскідаць у мора да апошняга ўсё свае золата, або шмат напіца майго зельля?..

— Хай Бог крье, каб я калечыў дзяцей, або забіў сваю жонку...

— Ну, выбірай, — паганяў яго чорт, не даючи доўга думачы.

— Ведама, апошняе! Што-ж мне цяжка за тваю ласку добра напіца твойго зельля?—сказаў са съмехам чалавек.

Чорт павесялеў і з радасці вы-сока падскокнуў.

Напіўся моцна чалавек. Напіўся так, як яшча ніколі ня піў. А чорт няўгледна каля яго ўсё круціца, не адходзіць і ўсё нешта шэпча.

Быў ужо вечар. Добра напіўшыся чортавага зельля, прыйшоў чалавек да хаты і папрабаваў вячеры. Жонка чымсь-то не ўгадзіла мужу. Той крыкнуў на яе. Дзеци перепалохаліся ды ў плач. Бацька раз-злаваўся на іх: як зьевер, схапіў аднаго, як штурхнуў—выламаў руку, другога выбіў з рук маткі — і дзіцянё грымнулася аб землю. Жонка ў плач ды давай мужа лаяць. Той — яе. Слова за слова — і, ня доўга думаючи, шалёны муж схапіў нейкі молат і стукнуў жонку па главе,—тая а ні голасу не па-дала. Паслья, ашалеўши, як няпры-томны, схапіў ён свае мяшкі з

грашмі і выскачыў з дому. Прыйбег на высокі бераг мора і з пенай на вуснах і злосцяй на твары, поўнымі жменямі стаў кідаць у мора чортава золата. Кінуўши апошнюю жменю, ня прытомны і абяссілены, ён грымнуўся на зямлю...

Калі прачхнуўся чалавек, стала ўжо падыматца з-за мора пекнае сонейка. У грудзях сваіх пачуў чалавек боль, у галаве — цяжасць. Акінуўши мутнымі вачамі мяшкі ад золата, бедны чалавек сумна прыпомніў ўсё ўчараашняе: пакалечаных дзяцей, забітую жонку...

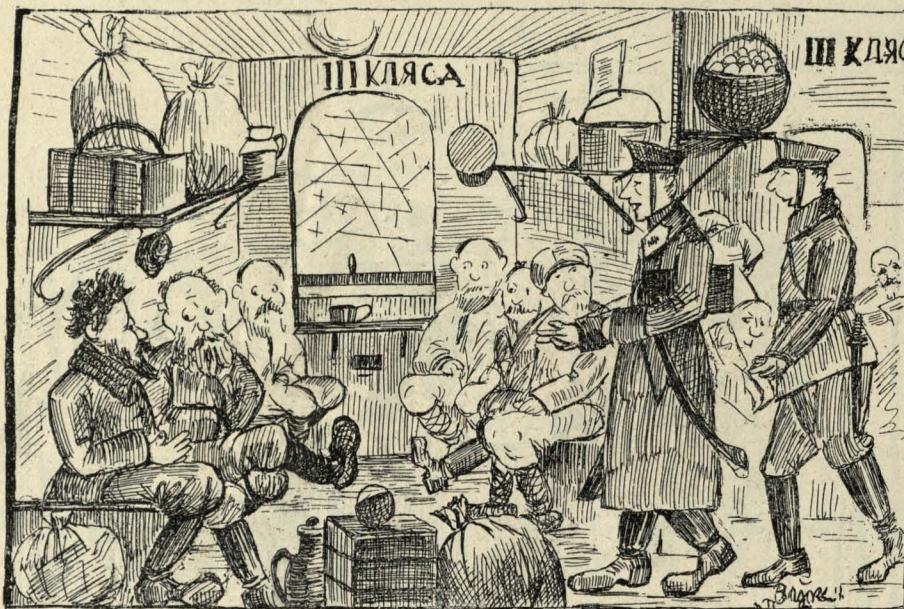
Ён кідаўся па зямлі, рваў на са-бе вонратку, валасы і, абяссілеўши, голасна, як дзіця, стаў плакаць...

І зразумеў чалавек, што ён даўся сябе чорту ашукаць, зразумеў, што, зрабіўши адзін грэх, малы, як ён думаў, ён зрабіў і ўсе другія...
І пракляў чалавек чортава зельле. Праклінаў і плакаў.

Крэпка і голасна плакаў чала-вец, а з боку мора, з востраву, разам з шумам хваляў і марскім ветрам, ясна данасіўся радасны і злосны рогат,—гэта сымляўся хітры чорт з няшчаснага чалавека...



На паграніччы.



Паліцыянт (у вагоне): „Доводы! панове, доводы!...“ (зн. пашпарты! грамадзяне, пашпарты!)

Сяляне (адзін да другога): Што яны здурнелі, ці што! — Хто ж ім з вагону ў ваду скакаць будзе?

А шчасце было так блізка, так магчыма...

(Праjdзівае здарэньне).

Доўга і нэрвова хадзіў наш рэдактар па рэдакцыйнай кватэры.

Сотні думак...

Тысячи розных комбінацыяў...

Але, хоць трэсні, нічога ня выдумаеш!

Заўтра выходзіць новы нумар „Маланкі“, а ў кішані ні граша:

Няма за што паперу купіць.

Няма за што клішэ выкупіць.

Няма чым у друкарні заплаціць.

Хоць ты воўкам завый, або зубы на паліцу кладзі...

Няма нікуль пацехі. Уся надзея на падпішчыкаў, але... нехта, як на злосць, такую пагаворку выдумаў:

„Пакуль сонца ўзыйдзець,—расавочы выесцьце“.

Аж раптам: стук... стук... стук... у дэзверы. Увайшоў паштальён, кінуў на стол пачку газэт і лістоў і, шмыг за дэзверы, як-бы хто за ім у сто кіёў гнаўся.

Рэдактар дрыжачымі рукамі ўзяўся за лісты. Адчыняе першы і... о, цуд! Раптам праясьнеў, як сонца і ў вачох заблішчэлі сълёзы радасці.

— Браточки! — крыкнуў ён, — трэба толькі пацярпець, а гроши, як з неба, пасыплюцца. На ўсе вы-

даткі хопіць! А мо' нават і заробім!?

— Што, што?.. Што такое?!

— А вось, маеш, чытай! — сказаў рэдактар, працягваючы мне ліст.

— Ну, я вам скажу, і ліст!! Проста ня ліст, а — сто пудоў шчасця...

Прыводжу для цікавых адрывак з гэтага ліста, нічога ў ім не зъмянняючы і не папраўляючы:

... далей паважнага рэдактара прашу павядаміць пачом плацяць у Вільні ціпер яйка за дзісятак бо я хачу шпікуліроваль чайкамі. Далей прашу паважны рэдактар ежелі бы я прыехаў да вас то ці маглі-бы мне даць купца каб я мог збыць свой твар, бо я ішче ні разу ні быў у Вільні то ні знаю як там што“...

— Вось шчасце! — крычу адрадасці я. Пачнем „шпікуліраваць“ і ў момант усе выдаткі аплацім!

— Але скуль-жа ўзяць купца? — нек трывожна запытаўся рэдактар.

— Але, праўда! Скуль?..

— Скуль узяць таго купца на яйкі? — вось праклятае пытанье.

Думаў я гадзіну... Думаў дзьве... Думаў пяць і — нічога ня прыдумаў.

Думаў рэдактар. Думала сэкрэтарка. Прыйшоў па гроши адзін з нашых супрацоўнікаў і... ён думай.

Думалі... думалі... думалі... і — ніяк нічога не маглі прыдумаць.

— Вось няшчасце! Залаты, бачыце, інтэрс гэта „шпікуліраваць

яйкамі“, але... скуль купца ўзяць?

Каб бліжэй быў Вялікдзень, мо' з нас хто які дзесятак купіў-бы, а цяпер?.. і казаць няма чаго: на патрэбнейшыя рэчы грошай няма, ня толькі на яйкі.

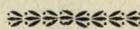
Зноў запанаваў сумны настрой у рэдакцыі.

Радасная думка, як маланка, мільгнула і прапала.

Ох, ты, гора-горкае, —
Нуднае жыцце!

прадэкламаваў рэдактар і пачаў машынальна, з тупым выглядам на твары пераглядаць наступныя лісты.

Янка Маланка.



СТЫДЛІВЫ ВУЧАНЬ.

— Вось скажы, Янка, — пытае малога вучня настаўнік: калі ты стаіш тварам на ўсход, дык па правай руцэ будзе — поўнач, а па левай — поўдзень; дык што ў цябе з-заду?

— Калі я стыдауся сказаць...



У РЭДАКЦЫІ.

— Ці магу бачыць пана рэдактара?

— А на што ён вам?

— Хачу даць маленкае спраставанье...

— Гэта вам няўдасцца. Пан рэдактар паслья ўчарашняга спраставанья праляжыць, мусіць, тыдні два ў шпіталі.

Я. М.



НАЙБОЛЬШЫ ЦЯЖАР.

На жыдоўскім возе (балаголе) ехалі сяляне. У дарозе прыстаў коń. Каб аблягчыць воз, фурман сказаў скінуць з возу цяжкія рэчы, калі хто іх мае.

Адзін селянін скінуў з возу жонку, кажучы:

— Яна для мяне найбольшы цяжар!



ДОБРАЯ НАВУКА.

— Чаму гэта вознікі гэтак брыдка лаюцца?

— Відаць, у Обста вучыліся.



ПАБОЖНАЕ ЖАДАНЬНЕ.

Абшарнік: Пры гэтакай пагодзе можа прапасці ў нас усё быдла.

Аканом: Ах, каб пан Бог вас, вяльможны пане, пры здароўі ўтрымаў.

Я. М.



Народны гумар.

Праз вёску праходзіў паліцыант. У той час адбывалася зацьменне месяца. Паліцыант зауважыўши, што месяц некуды зынікае пытае:

— Што гэта?! Куды-ж месяц падзёўся?..

— Ня ведаю, я ня тутэйшы, — адказаў селянін.

Я. А.

ДОБРЫ КОНЬ.

Купляе селянін каня ў цыгана, а той яго вельмі хваліць.

— Дык чаго-ж ты гэтак хваліш каня? — гэта-ж нічога завіднага ў ім няма.

— Як няма?! — угаварвае цыган.

— Ды я ручаюся, што ты адзін яго з хлева ня выведзеш...

— А як?

— Чатырох: адзін будзе весьці, другі падпіхаць, а двох з бакоў падтрымліваць.



ДАЧАКАЎСЯ.

Малады паніч заляцаецца да прыгожай вясковай дзяўчыны:

— Касю! — я для цябе ўсё аддам, усё зраблю. Скажы толькі...

— Хай, паніч, накладае гной на воз, а я пасяджу.

Я. М.



ДОБРАЯ ГАЗЭТА.

Поп угаварвае селяніна:

— Ня чытай „Маланку“, а лепш чытай газету „Беларускае Слова“, — гэта добрая газэта і яе дарма рассылаюць.

— Але добрая. Мая старая заўсёды ў яе селядцы ўкручвае, як дае з сабой на работу.

Н.



ДАГАВАРЫЎСЯ.

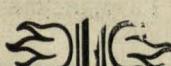
У часе спрэчкі з дарослым сынам кажа бацька:

— Ты, гультай, каб ты столькі прыкрасьця ў нарабіў майму бацьку, дык ён цябе пэўне-б забіў!

— Э, які ваш там бацька!... Ёсьць аб кім казаць...

— Што! Мой бацька! Ды я табе кажу, што твой бацька, проціў майго бацькі, ёсьць апошні дурань.

В.



Цыган на чужое ласы.

Румынскі ўрад пастанавіў паславіць памятнік Мусоліняму у... Кішынёве, як знак — падзякі за прызнанне ім Бэсарабіі да Румыніі. (З газэта).



Румынскі цыган да Мусоліняга: Ты пайграй, баця, а я табе паскачу... Бэсарабія — гэта смачны кусок сала для мяне, толькі ці праглыну я, каб жывот на расстроіць.

ПАМІЖ ПАНАМИ.

Першы пан: У мяне зямля гэтакая ўраджайная, што я ніколі ніякіх штучных гнаёў ня купляю.

Другі пан: Э, што там васпана зямля, Вось мая зямля: пасадзі ў зямлю гузік, а вырастуць... штаны.



ВЕЧАРЫНА.

— Ну як-жа было табе там на вечарыне?

— Э... якая там вечарына! Усяго было толькі тай авантуры, што трох крэслы паламалі і сем зубоў выбілі...

Я. М.



НА ЎСЕ РУКІ.

Ён з начальствам знае дзела:
Парасейску валіць съмелася;
Ліжа, выйшаўши за вёску,
Ласку пансскую папольскую.

Нават жыду — ў доўг як просе —
„Гутэ-моргэн!“ — буркне ў носе.
Калі-ж сядзе у кутузку*),
Усіх клянє пабеларуску.

Я. Купала.

ЦІКАВЫ.

Пытае хлапец у дзеда:

— Скажы, дзед, ці праўда, што па съмерці чалавека душа яго выходитэ ў неба.

— Але праўда.

— А куды пойдуць душы тых войстамскіх сялянаў, якія атруціліся „дынатуркай“, а пасъмерці іх дактары выразалі сэрцы, мазгі і інш. і забралі з сабой.

— А скуль я ведаю: што я поп?

К.

Ад Рэдакцыі.

Усім нашым паважаным падпішчыкам рассылаем пры гэтым нумары блянкеты на адтрыманьне нашай прэміі ў 50 экз. беларускіх кніжак.

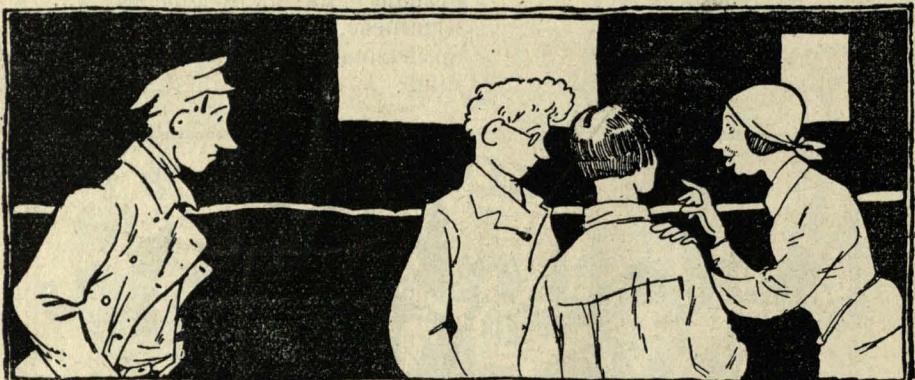
Запрашаем усіх братоў Беларусаў адгукнунца на наш заклік і запісаць на кожны блянкет хоць аднаго, або двух новых платных падпішчыкаў, робячы гэтым вялікую помоч роднай беларускай часопісі.



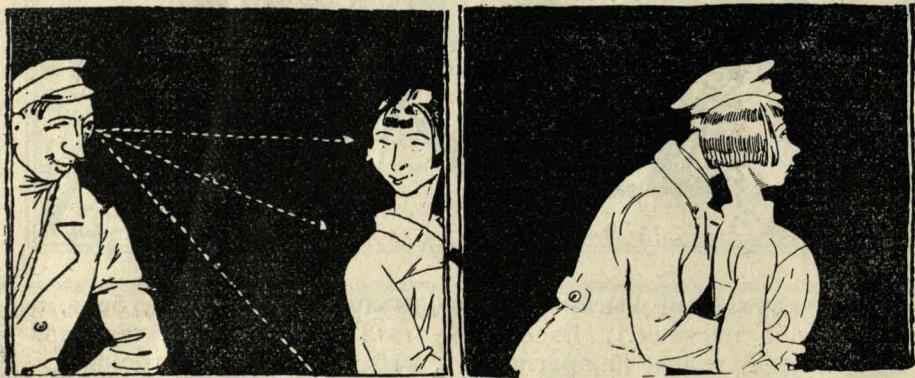
*) Кутузка — арышт;

З бальшавіцкага гумару.

КАХАНЬНЕ ПА ДАКЛАДУ.



Прыймаючы пад увагу акружаючыя абставіны...



... Ацэніваючы прадмет з
розных пунктаў гледжаньня.

... Падходзім проста к пы-
танню...



... І ствараючы новыя вар-
тасьці...

... Переходзім да новых за-
вяяvanніяў.

МАЛАНКА выходзіць 2 разы ў месяц на добрай ілюстра-
цыйнай паперы з вялікай колькасцю ілюстрацыяў!

Адрэс Рэдакцыі: Вільня, Гэтманская вуліца, № 4.

Лепшых жартаў і гумару ня знайдзеш ні ў якой газэце, як
толькі ў «Маланцы».

Адзін нумар «Маланкі» каштуе толькі 30 грошай.

Ніколі не марнуй грошаў на гарэлку, а лепш выпіши «Маланку».

Кожны падпішчык «Маланкі» заўсёды чуецца вясёлы і ніколі
ні аб чым ня сумуе.

Акалі хочаш быць нашым падпішчыкам, памятай, што пад-
піска на «Маланку» на трох месяцы каштуе толькі 2 зл.

НАША ПОШТА.

Шчуплы: Верш Ваш гэтак сама „шчуплы“, а перарабляць небясь-
печна — 129 арт. К. К. пахне.

К. Грекат: Спаліла наша „Ма-
ланка“ Ваши вершы ў кошыку, бо
не знайшла ў іх ані складу, ані
гумару, ні прыгожасці.

Дзядзька Шэльма: Верш Ваш
у сучасных варунках зъмясьціць
ня можна. Аб солтысе даем у „све-
жых навінах“, — хай яму „Ма-
ланка“ стыдам вочы высмаліць.

Сусед: З Ваших „жартав“ на-
ват і.., каштанка съмяяца ня буд-
зе, а што Вы шчыры беларус,
гэта нам вельмі падабаецца. Пра-
цуйце для роднай культуры, будзе-
це з цяжкага сну сваіх суседзяў.

Бывалы: Ваши вершы можна
зъмясьціць толькі на Марсе, дзе
няма конфіскацыяў, а ў нас, ад
нашай рэдакцыі да «Лукішак» да-
рога вельмі блізкая... «Дзесяць пэ-
пээсаўскіх запаведзяў» можа ўда-
сацца перарабіць і зъмясьціць у на-
ступным нумары.

Светлавокі: Верш Ваш быў
слаба напісаны: Прышлося яго грун-
тоўна перарабіць.

Стары Чмель: Хоць Вы і «Ста-
ры Чмель», але ў вершы сваім пі-
шаце:

„Прытуліўшыся ў куточку,
„Стай яе (дзячыну) прыціскаць...“

Радзім Вам і далей гэтым зай-
мацца, бо вершы ў Вас слаба вы-
ходзяць і нічога цікага не прад-
стаўляюць.

З прычыны надходзячых вялі-
дных сьвятаў, рэдакцыя „Малан-
кі“ дае можнасць усім нашым
паважаным падпішчыкам азнаё-
міцца з творчасцю найвялікшага
нашага пісьніара

ЯНКІ КУПАЛЫ.

Рассылае ўсім, хто жадае, пры-
гожую кніжку вялікага фармату
270 стар. Збор вершаў Янкі
Купалы пад назовам:

„ШЛЯХАМ ЖЫЦЬЦЯ“

у прыгожай колеровай вокладцы
з партрэтам аўтара па цане
ўдвае **ніжэйшай**, як ува ўсіх
беларускіх кнігарнях.

Цана, замест 5 зл. **10** гр., толькі
2 зл. **50** гр.

Хто прышлець трох злотых (2 зл.
50 гр. за кніжку і 50 гр. на
перасылку), той безадкладна ат-
рымае гэту вялікую, прыгожую
і вельмі цікавую кніжку.

З заказамі зварачвайцеся:
Вільня, Гэтманская вул. № 4,
Рэдакцыя «МАЛАНКІ».